Originale		Sostituto	
POWER	Power		Power
MUTE	Mute	MUTE	Mute
1	1	1	1
2	2	2	2
3	3	3	3
4	4	4	4
5	5	5	5
6	6	6	6
7	7	7	7
8	8	8	8
9	9	9	9
0	0	0	0
-/--	-/--	SHIFT + GUIDE	Shift + Guide
	Recall	RETURN BACK	Back
SLEEP	Sleep	PROG SLEEP	Sleep
NICAM/A2	Nicam / A2	SOUND DUAL	Dual
DVB	DVB	APP MEDIA	Media

Originale		Sostituto	
TV/AV	TV / AV	TIMER AV	AV
RED	Red	A	Red
GREEN	Green	B	Green
YELLOW	Yellow	C	Yellow
CYAN	Cyan	D	Blue
16:9	16:9	PICTURE FORMAT	Format
TXT/CC	TXT / CC	REPEAT TEXT	Text
DISPLAY	Display	DISPLAY INFO	Info
PICTURE	Picture	SHIFT + PICTURE FORMAT	Shift + Format
MENU	Menu	TOP MENU MENU	Menu
CH	Up / CH +		Up
CH	Up / CH +	+ CH	Ch +
CH	Down / CH -		Down
CH	Down / CH -	CH –	Ch -
VOL	Right / Vol +		Right
VOL	Right / Vol +	+ VOL	Vol +
VOL	Left / Vol -		Left

Originale		Sostituto	
	Left / Vol -	VOL –	Vol -
	Enter	OK	Ok
SOUND	Sound	SHIFT + SOUND DUAL	Shift + Dual
EXIT	Exit	CLEAR EXIT	Exit
DVB/MENU	DVB Menu	E-MANUAL D.MENU	D. Menu
FAV	FAV	FAV PRE-CH	Pre Ch
EPG	EPG	-/-- GUIDE	Guide
PAGE+	Page +	SHIFT + + CH	Shift + Ch +
PAGE-	Page -	SHIFT + CH –	Shift + Ch -
LIST	List	DISC NAV LIST	List
RADIO	Radio	SEARCH TV/R	TV/R
PAUSE	Pause	II	Pause
INDEX	Index	ECO 3D	3D
LUCIDITY	Lucidity	HOME SMART	Smart
SUBPAGE	Subpage	SHIFT + AD SUBT	Shift + Subt
SIZE	Size	ZOOM	Eject
CANCEL	Cancel	SHIFT + CLEAR EXIT	Shift + Exit

Originale		Sostituto	
HOLD	Hold	■	Stop
SUBTITLE	Subtitle	AD SUBT	Subt
REVEAL	Reveal	SETTINGS OPT	Options